

RIVISTA GIURIDICA DEL LAVORO E DELLA PREVIDENZA SOCIALE

Fondata da Aurelio Becca e Ugo Natoli

ANNO LXIX- 2018 - N.2

*Trimestrale
aprile-giugno 2018*

DIRETTA DA

Umberto Carabelli

COLLEGIO DEI CONDIRETTORI

*Alessandro Bellavista, Olivia Bonardi, Fausta Guarriello,
Andrea Lassandari, Franco Scarpelli, Lorenzo Zoppoli*

COMITATO DI INDIRIZZO SCIENTIFICO E DI REFERAGGIO

*Mariapaola Aimo, Anna Alaimo, Cristina Alessi, Piergiovanni Alleva, Amos Andreoni,
Vittorio Angiolini, Gian Guido Balandi, Marzia Barbera, Marco Barbieri, Vincenzo Bavaro,
Lorenzo Bordogna, Franca Borgogelli, Giuseppe Bronzini, Laura Calafà, Piera Campanella,
Maria Teresa Carinci, Michele Castellano, Pasquale Roberto Chieco, Luigi de Angelis,
Alfonsina De Felice, Gisella De Simone, Antonio Di Stasi, Marco Esposito, Francesco Fabbri,
Vincenzo Ferrante, Giuseppe Ferraro, Franco Focareta, Ginevra Galli, Alessandro Garilli,
Domenico Garofalo, Stefano Giubboni, Donata Gottardi, Enrico Gragnoli, Renato Greco,
Daniela Izzi, Carmen La Macchia, Vito Sandro Leccese, Antonio Lo Faro, Piera Loi,
Massimo Luciani, Luigi Mariucci, Luigi Menghini, Gabriella Nicosia, Roberta Nunin,
Giovanni Orlandini, Massimo Pallini, Paolo Pascucci, Adalberto Perulli, Alberto Piccinini,
Valeria Piccone, Carla Ponterio, Federico Maria Putaturo, Rita Sanlorenzo, Paola Saracini,
Stefania Scarponi, Antonino Sgroi, Valerio Speciale, Carla Spinelli, Lucia Tria, Patrizia Tullini,
Sergio Vacirca, Lucia Valente, Bruno Veneziani, Antonio Viscomi, Roberto Voza*

COMITATO DI REDAZIONE

*Andrea Allamprese (caporedattore), Filippo Aiello, Stefano Cairolì, Guido Canestri,
Maria Giovanna Greco, Carlo de Marchis, Madia D'Onghia, Michele Faioli,
Lorenzo Fassina, Antonio Federici, Lorenzo Giasanti, Alberto Lepore, Antonio Loffredo,
Marco Lozito, Matteo Maria Mutarelli, Alessandra Raffi, Enrico Raimondi,
Rocco Reina, Michelangelo Salvagni, Enrico Maria Terenzio*

DIRETTORE RESPONSABILE

Maurizio Minnucci

SEGRETERIA DI REDAZIONE

Rossella Basile



EDIESSE

Il Collegio dei condirettori della *Rivista giuridica del lavoro e della previdenza sociale* ha deciso, come scelta editoriale decorrente dal 2016, di non accettare per la pubblicazione contributi che siano stati pubblicati o siano in corso di pubblicazione in altre riviste italiane o in rete, né di consentire la pubblicazione in altre riviste italiane o in rete di contributi già pubblicati nella *Rivista*. Gli autori sono invitati a rispettare questa decisione.

I saggi pubblicati nella «Parte I - Dottrina» non devono superare le 20 pagine nel formato della *Rivista* (pari a 54.000 battute spazi inclusi) e sono sottoposti alla valutazione di *referees* anonimi. Il gruppo dei *referees* è composto dai membri del Comitato di indirizzo scientifico e di referaggio e da altri/e studiosi/e.

I materiali per la pubblicazione vanno inviati per posta elettronica alla Segreteria di redazione e devono uniformarsi ai criteri redazionali della *Rivista* (che possono essere richiesti alla stessa Segreteria).

Il testo delle sentenze annotate nella «Parte II - Giurisprudenza» è pubblicato in:
www.ediesseonline.it/riviste/rgl.

La *Rivista giuridica del lavoro e della previdenza sociale* partecipa alla *International Association of Labour Law Journals* (www.labourlawjournals.com).

Proprietario ed editore
Ediesse s.r.l.
Via delle Quattro Fontane 109 - 00184 Roma
Tel. 06 44870325 - Fax 06 44870335
www.ediesseonline.it
E-mail: ediesse@cgil.it
Autorizzazione del Tribunale di Roma
n. 3848/1954

Sito web della rivista
www.ediesseonline.it/riviste/rgl

Segreteria di redazione
Via delle Quattro Fontane 109 - 00184 Roma
Tel. 06 44870323 - Fax 06 44870335
E-mail: rgl@ediesseonline.it

Progetto grafico e fotocomposizione
EDIESSE

Stampa
O.GRA.RO. s.r.l.

Vicolo dei Tabacchi, 1 - 00153 Roma
Ufficio abbonamenti
Tel. 06 44870283 - Fax 06 44870335
Dal lunedì al venerdì 10-13 / 14-16,30
E-mail: abbonamenti@ediesseonline.it

Tariffe di abbonamento
Ordinario 130,00 euro; estero 260,00 euro
• L'abbonamento dà diritto all'accesso gratuito al *Notiziario della Rivista giuridica del lavoro*.
• Agli studenti universitari che abbiano uno specifico interesse per il diritto del lavoro verrà riconosciuto lo sconto del 50% presentando la richiesta del docente che segue la loro attività.

Singolo fascicolo: 38,00 euro; arretrati: 76,00 euro

Distribuzione in libreria
MESSAGGERIE LIBRI SPA

FINITO DI STAMPARE NEL MESE DI GIUGNO 2018

Egregio Abbonato,
ai sensi del d.lgs. n. 196/2003 La informiamo che i Suoi dati sono conservati nel nostro archivio informatico e saranno utilizzati dalla nostra società, nonché da enti e società esterne a essa collegate, solo per l'invio di materiale amministrativo, commerciale e promozionale derivante dalla nostra attività.
La informiamo inoltre che Lei ha il diritto di conoscere, aggiornare, cancellare, rettificare i Suoi dati od opporsi all'utilizzo degli stessi, se trattati in violazione del suddetto decreto legislativo.



Associato all'USPI - Unione Stampa Periodica Italiana

PARTE I
DOTTRINA

IL TEMA

Il lavoro nelle imprese multinazionali

- Vania Brino, Enrico Gragnoli*
Le imprese multinazionali e il rapporto di lavoro 209
- Maria Rosaria Ferrarese*
Le imprese multinazionali tra finanza e transnazionalità 220
Multinational corporations between finance and transnationalism
- Antoine Lyon-Caen*
Verso un obbligo legale di vigilanza in capo
alle imprese multinazionali? 240
Towards a legal duty of supervision for multinational companies?
- Stefania Scarponi*
Imprese multinazionali e autoregolamentazione transnazionale
in materia di lavoro 250
Multinational companies and transnational labour self-regulations
- Alberto Mattei, Riccardo Salomone*
Conflict of laws e tutela del lavoro nelle imprese multinazionali 272
Conflict of laws and labour protection in the multinational companies
- Ilaria Bresciani*
La mobilità internazionale dei lavoratori 293
Workers international mobility

SAGGI

Cristina Alessi

- Il giustificato motivo oggettivo: per una rilettura
del pensiero di Mario Napoli 309
The economic dismissals and the Mario Napoli's theory.

Carlo Pisani

- Tipologie vecchie e nuove di demansionamento e tecniche di tutela 325
*Downgrading of job and means of protection
between latest and former legal framework*

NOTE E COMMENTI

Diego Del Biondo

- I premi di risultato: una rassegna critica delle prassi negoziali 347
Result bonuses: a critical review of the negotiation rules

Maria Luisa Serrano

- Brevi note sul patto della fabbrica del 9.3.2018 371
Short notes on the «Factory Pact» of 9.3.2018

PROBLEMI DI DIRITTO SOCIALE EUROPEO E INTERNAZIONALE

Giuseppe Bronzini

- La Corte costituzionale mette sotto tutela i giudici ordinari
nell'applicazione diretta dei diritti della Carta di Nizza 383
*The Italian Constitutional Court limits the powers of National judges
in the direct enforcement of the rights of the Nice Charter*

PARTE II
GIURISPRUDENZA

RAPPORTO DI LAVORO

Michelangelo Salvagni

Licenziamento disciplinare e congedo straordinario
per l'assistenza del disabile

(Cassazione, 5.12.2017, n. 29062)

135

Stefania Mangione

Le Sezioni Unite sul licenziamento
del socio lavoratore di cooperativa

(Cassazione, 20.11.2017, n. 27436, S.U.)

141

Emilia D'Avino

Sui limiti al diritto di critica nei confronti del sottoposto

(Cassazione, 17.11.2017, n. 52578, S. V pen.)

152

Danilo Volpe

Sottrazione di dati aziendali:

la lesione del vincolo fiduciario è *in re ipsa*

(Cassazione, 24.10.2017, n. 25147)

157

Marianna Russo

I limiti all'obbligo di diligenza del prestatore di lavoro

(Cassazione, 4.10.2017, n. 23178)

162

Barbara Caponetti

Efficacia del contratto collettivo aziendale e dissenso del lavoratore

(Corte d'Appello Torino, 26.10.2017)

167

Ornella La Tegola

Sulla responsabilità del datore di lavoro

per fatto illecito del dipendente

(Corte d'Appello Torino, 19.10.2017)

172

Fabiola Lamberti

Omessa affissione del codice disciplinare e tutela applicabile

(Corte d'Appello Torino, 5.10.2017)

178

Roberta Covelli

Esclusione e licenziamento del socio lavoratore
in deroga peggiorativa del contratto collettivo

(Tribunale Milano, 22.9.2017, ord.)

183

Antonio Federici

Le nuove frontiere della nullità del licenziamento per g.m.o.
tra causa illecita e frode alla legge

(Tribunale Trento, 18.7.2017, ord.)

188

CONTROVERSIE DI LAVORO

Enrico Raimondi

L'accertamento della titolarità
del rapporto di lavoro e il «rito Fornero»

(Cassazione, 30.1.2018, n. 2303, ord.)

193

Alessandro Curcio

Un orientamento da tempo sopito:
le transazioni stipulate in sede protetta
non sanano l'intermediazione illecita di manodopera

(Tribunale Roma, 16.11.2017)

198

Domenico Dalfino

Impugnativa del licenziamento disciplinare e onere della prova

(Tribunale Napoli, 27.6.2017)

210

DIRITTO SINDACALE

Lucia Viola

I permessi sindacali sono sindacabili?
Gli artt. 23 e 30 St. lav. e i controlli difensivi

(Corte d'Appello Venezia, 5.7.2017)

223

Gianluca Bonanomi

Sulla legittimazione di Ugl Terziario alla costituzione di Rsa.
Quando la firma del Ccnl è requisito necessario
ma non sufficiente

(Tribunale Milano, 8.11.2017, decr.)

228

SICUREZZA SOCIALE

Paolo Stolfa

Indennità di disoccupazione e *part-time*:
illegittimo escludere i giorni non lavorati
ai fini della determinazione della durata del trattamento
(*Corte di Giustizia, 9.11.2017, C-98/15, Sezione Quinta*)

233

Laura Foglia

Tra proporzionalità e solidarietà nella perequazione
dei trattamenti pensionistici
(*Corte costituzionale, 25.10.2017, n. 250*)

245

Amos Andreoni, Francesco Baldassari

Sui trattamenti di disoccupazione agricola
per gli operai a tempo indeterminato
(*Corte costituzionale, 14.7.2017, n. 194*
Cassazione, 24.11.2017, n. 28110, ord.)

258

OSSERVATORI ONLINE

CORTE DI GIUSTIZIA DELL'UNIONE EUROPEA
a cura di Luigi Menghini e Roberta Nunin

Periodo ottobre 2017 - marzo 2018

Luigi Menghini e Roberta Nunin

30

CORTE EUROPEA DEI DIRITTI DELL'UOMO
a cura di Adalberto Perulli

Periodo gennaio 2017 - gennaio 2018

Adalberto Perulli ed Elena Sychenko

47

LAVORO PUBBLICO

a cura di Paola Saracini

Periodo novembre 2017 - maggio 2018

Gabriella Nicosia, Paola Saracini, Carla Spinelli

61